

VANGUARDIA

Periódico Semanal - Aparece los días Jueves

AÑO VI

REDACCION Y ADMINISTRACION: 18 DE JULIO

Fray Bentos, Diciembre 2 de 1926

SE EDITA EN IMPRENTA PROPIA

N.º 240

CINCO AÑOS

Un lustro de vida cumple hoy VANGUARDIA

Largado a la vida en un momento de dolorosa crisis para el Partido Socialista, vino con la misión, difícil por cierto, de arrancar a nuestra agrupación del lodo en que fué arrojada por unos insensatos, encogidos por el reflejo de conmociones externas, en una hora en que el Partido Socialista le vantaba vuelo para posesionarse de las alturas desde las cuales iba a prodigar el bien y la justicia a la clase asalariada y al pueblo en general.

Casi logran su intento los ilusos que renegaron de los ideales socialistas para entregarse en brazos de una campaña de violencias y desatinos que a nada práctico puede conducir, pero un partido como el nuestro no podía ser vencido tan fácilmente y resurgió a la vida, plético de entusiasmo y de fe, seguro de reconquistar en poco tiempo las posiciones perdidas y seguir adelante, muy adelante, hasta que el pueblo trabajador lo haga su único partido y su fuerza emancipadora, porque es el corazón del pueblo el que late en sus filas.

VANGUARDIA consiguió en estos sus primeros 5 años de vida reivindicar el buen nombre del Partido Socialista en la localidad, demostrando con claridad meridiana que no es un partido de hombres exaltados y que en cambio en un partido que lucha sin tregua por el bien estar de los trabajadores sin hacer alardes de un revolucio nario extremo fácil de ser ahogado en sangre por las bayonetas mercenarias que sostie nen hoy al régimen capitalista.

Aparte de esto, VANGUARDIA estuvo en todo momento al servicio de los intereses del pueblo de Fray Bentos, bregando siempre por lo que hemos considerado necesario para su adelanto, sin fijarnos de donde partían las iniciativas ni si detrás de ellas se ocultaban mes quinos intereses de bandería: lo hemos visto bueno y lo hemos apoyado, como así hemos combatido lo que a nuestro juicio era malo y perjudicial. También hemos cumplido con nues tro deber de defender a los trabajadores y propagar el sentimiento de solidaridad entre ellos, el más eficaz de los medios de defensa obrera.

Para los que desde afuera miran los progresos de VANGUARDIA, indudablemente nada encontrarán digno de apreciación, pero la realidad es bien distinta y de ella nos enorgullecemos y tenemos derecho a esperar mucho bien como consecuencia de esta, para nosotros, primera etapa.

Hasta ahora hemos sembrado y creemos en tierra fértil. Ahora nos toca cuidar de ello hasta que fructifique, y así lo

haremos sin duda, porque cada socialista será un noble trabajador al servicio de su causa, que sabrá retribuirle el esfuerzo que cada uno hace para que triunfe.

Al cumplir VANGUARDIA su quinto año de vida, saluda a sus numerosos suscriptores y a los colegas que honran con su canje nuestra humilde, pero no claudicante mesa de trabajo.

Un "voto" significativo

En una mesa receptora de votos de la localidad fue encontrado un sobre, al efectuarse el escrutinio primario, que contenía el manifiesto socialista don de nuestro Partido explicaba el porque de su abstención en las últimas elecciones.

Ese «voto» habla muy elo cuentemente de la sinceridad en el amor que siente por los ideales socialistas el ciudadano que así sufragó, pues tal vez, visto en el trance, de votar lo hizo depositando en la urna algo que fuera expresión inequívoca de su simpatías por el Partido Socialista.

Bien por el ciudadano que así supo cumplir con el mandato de su conciencia, libre de prejuicios e iluminada por un ideal generoso y grande.

¿Quien ganó?

Aunque a ciencia cierta no se sabe aun a cual de los partidos tradicionales ha correspondido el triunfo en las últimas elecciones, lo que es cuestionable es que el triunfo completo lo obtuvo la burguesía, y por ende, el capitalismo.

Y esto se debe a que los dos partidos que aun se disputan el poder en nuestro país responden al mismo orden de cosas sociales, es decir, están sujetos a los mismos métodos de vida en sociedad, donde prima la explotación y la miseria, el lujo y la orfandad.

Así que el que perdió verdaderamente fué el pueblo traba

jador, y perdió en la forma más vergonzosa que pedir se pueda, perdió contribuyendo en tusiasta, pero inconcientemente, a su derrota, a su aplastamiento, dando sus votos a sus propios opresores, a los que por medio de leyes creadoras de impuestos malos, roban a la mesa del trabajador parte del alimento y a sus cuerpos el vestido que los cubre.

Mientras los políticos celebran alborozados el triunfo, los trabajadores deben prepararse a pagar un mas elevado precio en todos, o casi todos, los artículos de primera necesidad, aunque, es cierto, en esto no piensan los obreros: a ellos parece que les bastará con saber que el político A o el caudillo B, gobernará el país.

La Cooperativa

LA CASA QUE VENDE MAS BARATO

Precios Fijos

OJEANDO EL CANJE

—00—
Revancha! Revancha!

«L'Echo de Paris» publica una información de su corresponsal en Berlín, dando cuenta de que el Ministro de Guerra ordenó el secuestro en una librería de Berlín de un folleto de carácter militar.

Dicha orden fué dada en virtud de que el librito mencionado contenía «hortaciones a la «revancha».

«Revancha» es una palabra francesa.

Su significado internacional empezó a definirse después de la guerra franco-prusiana del 70. Mágica palabra; mágica y terrible. Ella eletrizó «la conciencia» francesa durante cincuenta años. Y en «les champs de Manneures» cada cañon al tróñar, bramaba un himno wagneriano elevado a Marte para llevar a la «revancha».

Los hombres nos pagamos de palabras y gracias a esta palabra, tuvimos una conflagración complicada y terrible, que, durante un lustro, enlutó la civilización

Casa COZZANI

No cobramos por ningún concepto el mas mínimo recargo

No pierda Usted tiempo

- SOLICITE HOY MISMO -

- UN CREDITO -

Pagadero en pequeñas cuotas mensuales

En nuestra casa encontrará Vd. cuántos artículos le sea necesario.

Vendemos a crédito a los mismos precios que al contado.

Podemos ofrecer con toda garantía el sortido mas completo, junto a la alta calidad de nuestros artículos a los precios mas bajos de la plaza.

Llene y remítanos esta Solicitud de créditos

Fray Bentos, de de 1926

Casa A. Cozzani

Deseando adquirir de esa casa mercaderías por valor de \$ m/n.c/L. solicito un crédito por dicha cantidad con amortizaciones del % mensual.

FIRMA DEL SOLICITANTE

No percibimos nada por ADELANTADO

europaea.

La «revancha» francesa pareció quedar satisfecha con el tratado de Versalles. Francia, derrota en Sedan, salía vencedora del armisticio. Ahora es Alemania, derrotada en Versalles, la que recoge la tremenda palada.

«Eterno círculo histórico; oscilación ingente del espíritu humano!»

Por mucho que hagan las autoridades que ilustró Locarno, en Alemania, para hogar la sangrienta palabra, sonara cada vez con mas ira, con más rencor... hasta que el pueblo trabajador diga ¡basta!

—00—

40.000 secuaces de Wrangel se hallan refugiados en Bulgaria

Tomamos del servicio telegrafico de un diario.

«Los dificultades que se han producido con los 40.000 refugiados rusos que se hallan en Bulgaria constituyen una verdadera preocupación.

La mayor parte pertenec a los restos del ejército del general Wrangel y entre ellos figuran 10 generales y muchos distinguidos oficiales.

La penosa situación en que se encuentran se ha agravado recientemente, debido a la escasez de fondo para socorrerlos. Algunos

se han suicidado, y antes de morir declararon que ya no tenían fuerza para luchar contra las terribles privaciones y la permanente humillación.

Muchos de esos militares se hallan trabajando como obreros en las minas de Pernik, mozos y porteros en los cafés y restaurantes. Algunos de los mejores han logrado conseguir plazas en los colegios norteamericanos establecidos en Bulgaria.

La realidad de la situación en que se hallan esos desgraciados militares halla modo especialmente la atención debido al fallecimiento del ex general Nikolaev, distinguido militar ruso, veterano de varias campañas, quien se hallaba ocupado como obrero en la fabrica de municiones de esta ciudad.

Se dice que su muerte fué ocasionada por la falta de alimentos.»

—00—

Alarmante caso de mortalidad infantil

La mortalidad infantil, uno de los mas serios problemas humanos e higiénicos, tiene terribles recrudescencias periódicas, siendo muy difícil determinar sus verdaderas causas.

El organismo del niño, que por su misma debilidad es el mas susceptible a la invasión de enfermedades, no es

Automoviles **Dodger Brotters**

Camiones **Graham Brotters**

Repuestos: «Dodge y Graham»

AGENTE EN EL DEPTO. DE RIO NEGRO

Nantos Casanova

AUTOMOVIL DE ALQUILER DODGE N.º 115

Hacedo s/n Tel. La Unión Fray Bentos

tratado con la especialísima atención que merece. O sea, le cria con regímenes antinaturales, que debilitan su resistencia orgánica, o se abandona su desarrollo a la naturaleza sin colaborar con ella en tan delicada obra.

Por eso cuando una epidemia infantil se presenta, hace estragos sin cuento en organismos no preparados para resistirla y pese a los esfuerzos impotentes de una terapéutica incipiente.

En la vecina ciudad salteña una de estas terribles epidemias está asolando la población infantil y un colega de aquella localidad hace al respecto los siguientes desconsolados comentarios sobre las víctimas que caen:

«Continúa produciendo una alarmante mortalidad de niños en Salto. Algunos hogares han perdido dos y hasta tres criaturas y los que han perdido una, suman cifras enormes en una población como la nuestra».

Nos decía un propietario de farmacia, conversando sobre esta alarmante mortalidad infantil, que no recuerda, desde hace veintidós años a esta parte, una situación igual.

Las empresas de pompas fúnebres, en ciertos días resultan insuficientes para enterrar criaturas.

Es una incógnita y dolorosa caravana. A todas horas de la mañana y de la tarde se ve pasar algún fúnebre blanco, llevando en su interior un pequeño cajoncito, camino del cementerio.

Dolorosa observación. Es más dolorosa porque se trata de niños, —y de niños de todas las edades, en de tres, cuatro o cinco años, edades en que los niños son ya los dominadores y los emperadores del hogar.

Nuestra ciudad pasa, con este motivo, por un período que será memorable por lo doloroso, porque siempre se recordará estos días en que se nos arrancó de la vida a tantos niños.»

Un millón 600 mil pesos

Desde hace mucho tiempo, todos decimos en nuestro país que la carga del ejército mercenario q' creado los por colorados para que defendan sus glorias, y a ellos en el poder, era demasiado pasada pues costaba su mantenimiento cerca de ocho millones de pesos anuales.

Pero según parece «no es

tan feo el león como lo pintan» y para demostrarlo, nuestros políticos burgueses, elegidos por los trabajadores uruguayos, y por quienes estos sienten profunda admiración y cariño, han resuelto aumentar esa carga, que nosotros creímos, equivocadamente, muy pesada, en 1 millón 600 mil pesos mas.

Y el pueblo trabajador, que la debe soportar íntegra, está muy contento, y corre alborozado tras esos mismos políticos. ¡Lindo país el nuestro!

Alegria que debe causar lastima

Muchos obreros «nacionalistas» andan que no caben dentro de su propia piel porque su partido, dicen ha triunfado en las últimas elecciones.

Bueno: nada de particular tiene esto, pero sería conveniente que si se les ocurre a esos obreros tomar en la mesa de sus hogares un litro de vino, festejando el triunfo, se fijen en que este aumentó algunos centesimos en su precio.

¿Y esto que tiene que ver? preguntarán algunos. Mucho, contestamos nosotros, pues esos centesimos de mayor costo son destinados para pagar el aumento de sueldo a los militares, propuesto y votado por los nacionalistas, en comun acuerdo con los colorados.

Así que ya pueden estar contentos los obreros... y los milicos de parabienes.

Las elecciones del domingo

Resultados en nuestro Departamento hasta ahora

En el mayor orden realizaron el domingo las elecciones de Presidente de la República y 3 concejeros nacionales.

En nuestro Departamento el resultado de las elecciones fué el siguiente, de acuerdo a los votos escrutados.

Nacionalistas, 2354 votos; Colorados 1762 votos; Blancos, 135 votos; Comunistas 25 votos.

El 10 del corriente la Junta Electoral dará comienzo al escrutinio general.

Datos de la presidencia

Informaciones recibidas por la Presidencia de la República referente a 16 departamentos inclusive Montevideo, arrojan las siguientes cifras: colorados 113.232, nacionalista 110.404. La mayoría colorada sería de 2828.

Faltan cómputos de Rocha, donde la elección aparece equilibrada, de Salto, donde

cálculase 500 votos de mayoría colorada y de Colonia donde se cree que la mayoría nacionalista se eleva a mil.

Debe tenerse en cuenta que en la República hay alrededor de 10 mil votos observados.

Respecto a las senaturias, en Durazno triunfó el nacionalista Morelli, en Florida el nacionalista Juan Andrés Ramirez, en Soriano el batllista Pablo Minelli, en Canelones el batllista Berreta, en Artigas el batllista Narancio que obtuvo seis votos de mayoría sobre el sosista Ramos.

Mayoría colorada?

«La Mañana» publica un cuadro con el resultado de las elecciones, basándose en los nuevos datos suministrados por la Presidencia, que arrojan una mayoría colorada en todo el país de 1145 votos.

Mayoría nacionalista?

«El País» publica un cuadro que arroja una mayoría nacionalista en el país de 2088 votos.

Circular del Directorio

El Directorio Nacionalista pasó una circular a las Departamentales insistiendo en que los escrutinios primarios arrojan una mayoría a favor del nacionalismo, haciéndola ascender a 1675 votos.

El partido «Comunista» sufrió un afeccionador fracaso

No obstante haber obtenido algunos centenares de votos en el interior del país, conseguidos a fuerza de una tenaz propaganda electorera, el titulado partido «Comunista» experimentó un rotundo fracaso.

Y decimos esto porque en Montevideo, donde los «comunistas» decían contar con un considerable contingente de votantes, mas de los obtenidos en las elecciones del año pasado, resultó que votaron 2 mil ciudadanos menos, lo que es suficiente para poner en evidencia el descalabro total que espera a ese partido nacido de una calificable traición al Partido Socialista y sustentado hasta ahora por una verbosidad exaltada, empleada para hacer creer a los incautos obreros en un próximo estallido revolucionario que los libere de la explotación capitalista, cosa que lo menos creen en ella son los propios dirigentes mosceteros.

En nuestra localidad votaron algunos trabajadores por ese partido, pero de esos pocos obreros, la mayoría por no decir la totalidad, lo hicieron ilusionados por un falso espejismo y repudiando «esa forma

TRABAJADORES

No existen barreras infranqueables para la conquista de la independencia económica, suprema aspiración de los que luchan por la diaria subsistencia.—Unid en estrecha armadilla la pujanza de vuestro brazo con la luz de vuestro pensamiento; Empezad hoy mismo. Analizad los precios y calidades de los artículos que necesitáis para proveer vuestro hogar. Considerad \$ 0.01 como si fuere \$ 1.00. En una palabra, economizad gastando. Decenas de trabajadores empezaron gastando \$ 0.05 en la Casa Barriola y hoy se proveen de mercaderías en dicha casa, vale decir: La muestra.

M. R. BARRIOLA y CIA.

acto resulte un completo éxito. Las localidades están ya casi todas colocadas, por lo que se deben apresurar a conseguir entradas antes que se agoten, los que deseen aportar su concurso a la ayuda que con eso se hará a la familia beneficiada.

FOOT-BALL

Por el campeonato de Iluminación se jugarán el domingo en las chacras dos buenos partidos de foot ball.

Esta noche se reúne la Liga para resolver que partido de primera división se jugará aunque lo lógico sería que se jugaran los 20 minutos que quedan del partido entre los Clubs Artigas y Río Negro suspendido por el Juez el penúltimo domingo.

Ahora bien, si este tiempo reglamentario no se juega, según ciertas versiones, declarándose ganador a Río Negro, el partido que debiera jugarse el domingo sería entre Río Negro y 18 de Julio en una final.

Pero, lo repetimos, lo que corresponde es jugar los 20 minutos del partido suspendido y creemos que así lo resolverá la Liga.

El domingo 12

De acuerdo a lo establecido entre el Club Peñarol de «Ejido Chacras» y los de Nuevo Berlín, el domingo 12 del corriente se deberá jugar en el fiél de las chacras el 2.º partido por la copa donada por el Sr. Sebastian Garbarino, de aquella localidad.

Los locales piensan obsequiar a los visitantes con un lunch y baile, el que tendrá lugar en el salón recreo «Las chacras».

Con lo señalado, los penarolenses tendrán una buena oportunidad para realizar una bella fiesta deportiva y social.

La casa Cozzani

La acreditada casa Cozzani de la localidad obsequiará dentro de unos días, a su numerosa clientela y al pueblo en general con una rebaja considerable en los artículos que vende y hará conocer al pueblo estos precios de ocasión.

Será de aprovechar pues esta nueva oportunidad que ofrecerá Cozzani.

Registro Civil

NACIMIENTOS:—

Saúl Aquiles, hijo Aquiles D. A. Fraquelli y de María E. Ipharraguerre.

—Elsa Elvira, hija de Emilio Vanini y de Aida J. Manzino.

—Diego, hijo de Florencio Mesa y de Berta Magallan.

DEFUNCIONES:—

María Ofelia Cabral, oriental 8 meses.

—Clotilde Cáceres de Roverano, oriental 39 años, casada.

—Matilde Martínez, oriental 48 años soltera.

—Pedro Pifanio, oriental, 8 años.

—Norberto Ismael Gomez, oriental, 9 años.

JABON «PRIMUS»

No tiene rival para lavar la ropa, ni para otro uso en el aseo del hogar. No hay fraude en su peso. Todos sus componentes son los que la técnica inteligente exige para disolver toda suciedad, de modo que ha igualdad de peso, da un rendimiento doble que los jabones sin garantía cuyo peso se aumenta con sustancias que ficdan al lavar, pero q' no lavan.

PÍDALO A SU PROVEEDOR,

DEPOSITARIOS:

Gaggero, Deal Smith y Cia., Paysandú 1120; Lebrero, Spallarossa y Cia., Río Negro 1463, Alvarez y Houaquebie, Rondeau 1739.—MONTEVIDEO

CASA ASTARITA

LENCERIA PARA SENORITAS

Camisas en madapolan, vainilladas y con preciosos bordados de novedad a precio reclame	\$ 0.60 c/n
Camisas festonadas, con aplic. cinta rococó, etc.	\$ 0.80
Americanas prolijamente bordadas y bainilladas en blanco,	1.00
en colores rosado, cielo, lila etc.	1.10
Combinación enagua, en tela blanca con incrust. hilo	1.30
Id. id. en colores	1.40
Camisones vainillados, todas medidas calidad extra	1.23
Id. id. en madapolan con incrust.	1.40
Id. id. en nanzook extra	3.50
en buen bramante lavado	1.30
en madapolan blanco con incrust. de hilo	1.80
Idem en colores	2.00
en nanzook con incrust. rococó	5.00
Idem vainillados con cintas de colores	5.00
y camisón, prolijamente confeccionados, con aplicaciones, entradas etc.	6.50
Enaguas, en bramante calidad superior	1.50
Corpiños, bordados y vainillados	1.30
Batas para dormir bordados y vainillados	a 1.70 y 1.80
Camisetas Jersey verano sin manga y escotadas	0.70 y 1.20
Idem manga larga, blancas y crudas	1.20
Sautiene, de punta en colores rosa y blanca, puntillado	2.20
Idem en bramante lavado	0.80
Portas senos, en bramante festoneados	1.20
Siseras, en tela impermeable blancas	0.40
Tohallas higiénicas, en tela esponja blancas	0.15
Idem mayor tamaño	0.25
Bretiles, en cinta n.º lavable, varios colores	0.13
Cinta para bretiles lavable varios colores	0.10 y 0.12
Embutidos para tirantes y foston vainillados v. colores	0.20 mt.
Ligas corsets colores y blancos	0.40 par
CORSET Y FAJA CORSET	
Faja, toda elástico, actualmente en boga blancos y colores 5.00 y 5.50	
Corset, cortos y largos marcas Walcher's Corset	
a 2.50, 2.80, 3.20, 2.50 y 3.80	

Kodak

Recientemente instalada la Agencia General para este país en Montevideo. «La Nacional» cuenta con un extenso surtido de materiales fotográficos de la afamada fábrica Eastman Kodak Co., sin VARIAR LOS PRECIOS que rigen en MONTEVIDEO contando con empleado competente para el citado ramo, quien dará a los señores aficionados toda clase de información.

La casa se encarga de la revelación COMPLETAMENTE GRATIS de todo rollo de película que se le compre.

«La Nacional» Florida Esq. Treinta y Tres

ALBERTO P. INDART

Procurador y Rematador

Representante del Establecimiento Musical de Carlos Ott y Cia. de Montevideo

Agente de los renombrados Automóviles

BUICK

Avenida 25 de Mayo N.º 109 Fray Bentos

PANADERIA MECANICA

= LA UNIÓN =

De Federico Lihiers

Gran elaboración mecánica de pan y galleta
Reparto a domicilio. Se atienden pedidos de ciudad y campaña
Calle 18 de Julio Fray Bentos

MARUIN F. PAGGI

Rematador Público, Contabilidades y Comisionista
Agente único en la Ciudad de las e vitas

Caras y Caretas, El Hogar, Mundo Argentino, Don Goyo, Atlántida, Para Ti, Bellikin, El Grafico, Firpo, El Suplemento, Feminil, Pucky, Bobby Tit Bits, Fogon, Novela Semanal, Payador, Alma Gaucha, Moda Porteña, Familia, etc.—Mundo Uruguayo y Todo, las mejores revistas de la R. O. del Uruguay

AVENIDA 33 N.º 170 FRAY-BENTOS

ALBERICO E. SAIZAR
MEDICO CIRUJANO.
RAYOS X

Horas de consulta

De mañana a las 9 y de tarde a las 4
Calle 33 entre Rincón y Haedo
Los jueves consultas N.º Berlin

Casa Quinta

Se vende la casa quinta que esta ubicada en la calle Haedo y que cuenta con 3 solares de 25 x 50 c/u, 4 piezas, cocina, corredor cerrado, piso semisur gente, algarbe, un galpor de material de 4x5 techo zing, pozo negro, gallinero de material y agua corriente en toda la quinta y de mas mejores que los interesados podran apreciar.

For informes en esta imprenta

«La Nacional»

Libreria Papeleria e Imprenta

ARTICULOS FOTOGRAFICOS

Agencia Maritima

Importación y Exportación

CALLE FLORIDA Y 33

Precios modicos en todos sus

ramos

Teléfono «LA UNIÓN»

Peluqueria «El Progreso»

De FEDERICO PUGLIESI

Servicio esmerado e higiénico
Calle 18 de Julio Fray Bentos

SE VENDE

— 00 —

Un carro con arcos para un caballo en perfecto estado.
Tratar con Agustín Bertoni

PELUQUERIA

de Ambrosio Selios

Taller de composturade calzado, tintoreria y limpiezas de trajes
Calle 18 de Julio y Salspuedes

En todas partes lo servirán a Vd. bien, no hay duda, pero quien sabe si la bondad de los artículos es satisfactoriamente igual como lo que garante «La Lealtad» de Francisco Tenuta.

Es una casa nueva, quiere imponerse en el público y nada mas eficaz para ello que ofrecer lo mejor de lo bueno y ademas barato.

Visite la casa, pregunte precio, observe calidades y comprobará si es verdad lo que decimos.

Especialidad en artículos para hombres.

Avenida Rincón y 33 frente a la Plaza Constitución.

ELIXIR DE NOGUEIRA

Empleado con éxito para las siguientes molestias:

Inflamación del útero.
Corrientes de los oídos.
Gonorréas.
Fiebre.
Epilepsia.
Cáncer venéreo.
Raquitismo.
Fiebre blanca.
Úlcera.
Sarna.
Eczema.
Reumatismo en general.
Parotiditis.
Difteria.
Rubia.
Muecas en la piel.
Afecciones cutáneas.
Úlcera de la boca.
Leucorrea blanca.
Afección del hígado.
Dolores de pecho.
Linfoma de las arterias del cuello.
Tumores de las uñas.



GRAN DEPÓSITO DE LA SANGRE

Fotografia «TELESCA»

Av. 33 N.º 222 FRAY BENTOS TELEFONOS Colon N.º 324 MERCEDES

Procedimientos de los mas modernos

TRABAJOS FOTOGRAFICOS EN GENERAL

Solicite un número para el club de ampliaciones al lapiz con marco, serie D, q' se iniciará próximamente.

Avise Vd. en VANGUARDIA

ALMACEN «EL PORVENIR»

— De DOMINGO LINALE —

Lavalleja Esq. Piedras

Fray Bentos

En esta casa encontrará Vd. toda clase de artículos de primera calidad en el ramo de almacén y menaje a precios sumamente modicos.

PRECIOS DEL DIA

Leña astilla espinillo carrada	\$ 5.40
« despunte idem grueso carrada	3.40
« id id fino id	1.80
« despunte id gruesa atado	0.12
« astilla de sauce seca carrada	3.50

OTROS ARTICULOS

Harina, afrechillo, afrecho y maíz	
Verba marca «Toro» el Klg.	\$ 0.40
Platos loca piedra espiga, docena	1.80

Ademas tengo en venta un extenso surtido de cuerdas para guitarras y violines, clavijas, arcos, cordales, resina y violines para estudio y otros accesorios para los mismo, todos de la mejor calidad.

Se atienden pedidos por telefono y se llevan las mercaderías a domicilio.

NOTA.—Se atiende todo pedido por mayor o menor

Mercado «RETAMAR»

— ADOLFO DE RETAMAR —

Almacén de comestibles — Venta de carne y c. duras

Deposito de Carbon y leña

Ventas exclusivamente al contado

Se atienden pedidos por Telefono

Calle 33 N.º 40

Fray-Bentos

JOYERIA, RELOJERIA Y BAZAR

— ABLO ABATE Y CIA. —
SUSCRIBORES DE OSCAR FISHER

Agente exclusivo del afamado reloj «OMEGA»

Expléndido surtido de Joyería y Bazar fantasía. Se hace toda clase de composturas relacionadas con el ramo. La casa cuenta con un completo surtido de repuesto para gramófonos y con personal competente. — Casa acreditada por su seriedad, prontitud y esmero

Avenida Rincón y 33 frente a la Plaza Constitución Fray Bentos

- LA LEALTA -

SASTRERIA, SOMBRERERIA, CAMISERIA Y PERFUMERIA
ARTICULOS ESPECIALES PARA HOMBRES

ANEXO: TIENDA Y MERCERIA

PRECIOS MUY CONVENIENTES

Kincon y 33

Plaza Constitución

FRANCISCO TENUTTA

Barraca "Rio Negro"

DE COSTA & RISSO

Casa especial en artículos para construcción ::::: Útiles agrícolas y ganaderos

NOVEDOSO SURTIDO DE BAZAR Y FERRETERIA

Agentes de los Automoviles Chevrolet, Cubiertas y cámaras Fisk, Nafta Wico, y Keroseno Caloria

La casa cuenta con un surtidor de nafta filtrada el cual esta ubicado en la Plaza Constitución, Av. 25 de Mayo entre 18 de Julio y Rincón

Precios módicos — Reparto a domicilio — Av. 33 y Lavalleja — Tel. «La Unión»

"Casa Astarita" DE LUIS ASTARITA "La Nacional"

La más surtida casa de la localidad en todos los ramos

— SASTRERIA, ROPERIA, TIENDA Y MERCERIA —

Nuestros precios son los más bajos, pidan precios y muestre se le remitiran: compare con otras casas y se convencerá

Calle 18 de Julio esquina Treinta y Tres
PLAZA CONSTITUCION FRAY BENTOS

Garage y taller mecanico "La Moderna" DE VICENTE VEZZOLI y Cia.

Servicio de autobus a toda hora del dia y de la noche
Viajes a Mercedes — Servicio especial para abonados
PRECIOS ESPECIALES PARA PASAJOS CAMPESTRES
Lunes y Jueves viajes al Cementerio. Solicite por Telefono

El taller cuenta con personal competente para reparaciones de autos

Calle España Telefono «La Unión» Fray Bentos

ALMACEN BILLAR Y MASITERIA

: 18 de Julio :

DE ISIDORO VILLAVICENCIO

Surtido completo en artículos de primera necesidad
Surtido permanente en panes dulce tortas bollos etc. etc.
Atendido personalmente por su dueño — Reparto a domicilio
Precios módicos Avd. 18 de Julio Fray Bentos

La Unión Económica

DE Miguel R. Barriola y Cia.
TIENDA, ALMACEN, SOMBRERERIA Y ARTICULOS DE BAZAR, TALABARTERIA Y FERRETERIA

Precios fijos y equitativos— Quincenalmente grandes novedades ¿Donde se vende la yerba cuya superior calidad hace honor al nombre con que se denomina FRAYBENTOS

Repuesta: En lo de Barriola y Cia

Telefono «La Unión» Avenida 18 de Julio Fray Bentos

Libreria Papeleria e Imprenta
ARTICULOS FOTOGRAFICOS
Agencia Maritima
Importación y Exportación
CALLE FLORIDA Y 33
Precios módicos en todos sus ramos
Telefono "LA UNION"

Almacén "Uruguayo"

DE JOSÉ A. ONETTO

Visiten la casa y encontraran en ella lo que en ninguna parte han encontrado y a precios tan bajos como nunca vistos

Calle 18 de Julio y Esquina Hammet Telefono «La Unión» Fray Bentos

Maquinas e implementos agricolas

—00— SE VENDEN

El Sr. José Ghiello tiene para vender, en muy buenas condiciones, las siguiente maquinas y utensilios agricolas.

Una enfardadora, una rastra de tres cuerpos, una desgranadora de maiz, un carro de media carga, un carrito chico de perigo, un carrito aguatero con su correspondiente tarque, un arado oliver con carro tres rejas de aciento, una maquina guadaña dora, un rastrillo para juntar el pasto una cuchilla nueva de la guadañadora, una maquina de afilar cuchillas de guadañadoras, dos guadañas de cortar alfalfa, una cuchilla de cortar pasto en parva, una sembradora de maiz, dos picos de sacar bonitos, un lote de cuatro orquillas, una bigonia chata, dos rondanas trebuches para cortar maiz, un juego de balancines para tres animales con sus tros trenzados,

Almacén "SAN RAMON"

DE RAMON ISAS

—00—

Surtido completo de artículos de primera necesidad y a precios módicos

Villar, cancha de bochas

Calle Oribe N.º 38 al 40.

LINEA DEL URUGUAY

Servicio Postal de Paquetes con los cómodos vapores

General ALVEAR, PARIS, General ARTIGAS y EOLO

Sábado a las 23 horas con trasbordo en Buenos Aires
Lunes » » » sin trasbordo » » »
Miércoles » » » con trasbordo » » »
Viernes a las 18 horas sin tocar puertos argentinos

Martes a las 17 horas }
Jueves a las 8 y 50 horas } De la Dársena Sud
Domingo » » » }

De Salto y Concordia; a las 8 de Salto, y a las 9 de Concordia

Martes sin tocar Puertos Argentinos
Miércoles, Viernes y Domingo: con trasbordo en B. Aires

Haciendo escala en todos los puertos del Litoral Uruguayo y Argentinos.—En épocas de bajantes los paquetes argentinos trasbordaran en Colon y los paquetes uruguayos en Paysandú a los hermosos vapores «Corrientes» y «Surubí».—El vapor «Eolo» aceptará pasajeros solamente para puertos uruguayos.—Por informes y pasajes dirigirse a

C. & L. BALETRINOS

Fabrica de refrescos, aguas gaseosas y bebidas sin alcohol

- La naranjina -

DE Hodges Hermanos

Fabricación esmerada e higienica de las bebidas enunciadas
Se atiende con prontitud los pedidos de ciudad y campaña

— TELEFONO «LA UNION» —

CALLE LAS PIEDRAS FRAYBENTO

HOJALATORIA Y FERRETERIA "Oriental" de F. C. Hodges

Instalaciones de cuartos de baño, bombas y trabajos generales del ramo.

Venta de Artículos diversos a precios muy convenientes

Baterías de cocina, juegos de loza para comedor, juegos de cubiertos alpaca, cosinas a nafta, Heladeras, cocinas económicas
Tel «La Unión» Florida s/n

"CASA DUPONT" de Juan S. Dupont

Si Vd. necesita arreglar o comprar una cama de hierro a precio conveniente concurra a esta su casa y encontrara la q' desee. — OCASION — Gran cantidad de primus completamente nuevos y a precios bajisimos. Mande su primus viejo y se lo dejaran nuevo.— Oribe y 25 de Agosto

DE Felipe Mendizabal

Avd. de los Treinta y Tres entre 18 de Julio y Florida

— FRAY-BENTOS —

"Farmacia del Pueblo"

Obsequia a su numerosa clientela con un gran concurso de premios --- A todo comprador se le entregará un **cupon** para este importante concurso

DETALLE DE LOS 300 PREMIOS QUE SE SORTEARAN

4 Máquinas de co-er
25 Azucareros
25 Juegos agua mesa de luz
25 Mantequeras

25 Bandejas metal ovaladas
12 Centro de mesa
25 Botellas Termos
25 Máquinas para afeitar

25 Relojes con despertador
25 Cajas jabones perfumados
25 Cajas Polvos «Piver»
20 Fruteros

25 Bandejas metal cuadradas
10 Calentadores «Primus»
3 Relojes para comedor
1 Cocina económica